

Distr.: Restricted
1 June 2010

Russian only

Рабочая группа по внутреннему водному транспорту

**Рабочая группа по унификации технических предписаний
и правил безопасности на внутренних водных путях**

Тридцать седьмая сессия

Женева, 16–18 июня 2010 года

Пункт 2 предварительной повестки дня

Европейские правила судоходства по внутренним водным путям

**Ответы на вопросник ЕЭК ООН по применению
ЕПСВВП**

Представлено Словакией

I. Информация об отступлениях от ЕПСВВП в соответствии с Главой 9 «Региональные и национальные особые предписания»

| <i>Статья</i> | <i>Да/Нет</i> | <i>Дополнительная информация</i> |
|---|---------------|--|
| Глава 1, "Общие положения" | | |
| В отношении статьи 1.01 а) 5: указывает ли ваша администрация в судовом свидетельстве, что судно является высокоскоростным судном? | нет | |
| В отношении статьи 1.01 а) 9: использует ли ваша администрация термин "маломерное судно" в качестве подкатегории "малых судов"? | нет | |
| В отношении статьи 1.01 а) 10: использует ли ваша администрация иное определение термина "водный мотоцикл"? | да | |
| В отношении статьи 1.02: предусматривает ли ваша администрация отступления от положений статьи 102 для некоторых соединений плавучего материала и немоторных судов некоторых счаленных групп? | нет | |
| В отношении статьи 1.09: предписывает ли ваша администрация другие положения в отношении возраста для управления малым судном? | да | 16 лет но только в случае использования для спортивных целей |
| В отношении пункта 1 статьи 1.10: требует ли ваша администрация наличия на борту судна дополнительных документов, таких как (список не является исчерпывающим): | | |
| а) Свидетельство о выдаче судовых журналов; | нет | |
| б) Свидетельство об установке и функционировании тахографа и требуемые записи; | нет | |
| в) Свидетельство для радиолокатора; | нет | |
| д) Свидетельство об установке и эксплуатации радарного оборудования и указателя скорости изменения курса; | нет | |
| е) Радиотелефонное свидетельство для эксплуатации радиотелефонного оборудования согласно соответствующим международным и региональным соглашениям; | да | |
| ф) Свидетельство "Присвоение частоты"; | нет | |
| г) Справочник по радиотелефонии для внутренних водных путей, общая часть и региональная часть; | нет | |
| h) Заполненный соответствующим образом журнал контроля за | да | |

| <i>Статья</i> | <i>Да/Нет</i> | <i>Дополнительная информация</i> |
|---|---------------|----------------------------------|
| маслом; | | |
| i) Свидетельство для котлов и вспомогательных механизмах; | да | |
| j) Свидетельство для установок, работающих на сжиженном газе; | да | |
| k) Свидетельство для электрических установок; | да | |
| l) Свидетельство о проверке переносных огнетушителей и стационарных установок пожаротушения; | да | |
| m) Свидетельство о проверке подъемных кранов; | да | |
| n) Свидетельство, упомянутое в разделах 8.1.2.1, 8.1.2.2 и 8.1.2.3 ВОПОГ; | да | |
| o) Свидетельство, подтверждающее остойчивость для перевозки контейнеров; | нет | |
| p) Свидетельство о длительности и границах мест стройки, где позволено проведение работ; | нет | |
| q) Свидетельство для двигателей, включая свидетельство о типовом одобрении и свидетельство о параметрах двигателей; | да | |
| r) Свидетельство для швартовных канатов; | да | |
| s) Свидетельство об установке и эксплуатации прибора АИС для внутреннего судоходства. | да | |
| Глава 2, "Марки и шкалы осадки; обмер судов" | | |
| В отношении статьи 2.02: предписывает ли ваша администрация другие положения для малых судов, которые не являются ни моторными, ни парусными судами, для досок с парусом или для малых судов длиной менее 7 метров? | да | для спасательных шлюпок |
| Глава 3, "Визуальная сигнализация судов" | | |
| В отношении раздела II главы 3: предусматривает ли ваша администрация отступления от требований в отношении несения судами дневной ходовой сигнализации? | нет | |

| <i>Статья</i> | <i>Да/Нет</i> | <i>Дополнительная информация</i> |
|--|---------------|----------------------------------|
| В отношении пункта 1 статьи 3.08: предписывает ли ваша администрация | | |
| а) другие кормовые огни; | нет | |
| б) высоту менее 5 метров, предусмотренных в пункте а)? | нет | высота минимально 6 м |
| В отношении пункта 1 а) статьи 3.09: предписывает ли ваша администрация высоту менее 5 метров? | нет | высота минимально 6 м |
| В отношении пункта 1 статьи 3.10: | | |
| а) предписывает ли ваша администрация использование ясных огней на водных путях небольшой ширины? | нет | |
| б) разрешает ли ваша администрация несение топовых и бортовых огней на толкаче? | нет | |
| В отношении статьи 3.11: рассматривает ли ваша администрация счаленную группу, наибольшие размеры которой не превышают 110 м в длину и 23 м в ширину, как одиночное моторное судно? | нет | |
| В отношении статьи 3.14: | | |
| а) разрешает ли ваша администрация использовать на морских судах, временно находящихся в зонах внутреннего судоходства, вместо сигнализации, предписанной в пунктах 1, 2 и 3 настоящей статьи, дневную и ночную сигнализацию, предписанную в Рекомендациях по безопасной перевозке опасных грузов и соответствующей деятельности в районах портов, принятых Комитетом по безопасности на море Международной морской организации (ночью – неподвижный круговой красный огонь, а днем – флаг "В" Международного свода сигналов)? | нет | |
| б) предписывает ли ваша администрация вместо синих огней (или конусов) красные огни (или конусы)? | нет | |
| В отношении статьи 3.16: предписывает ли ваша администрация другую сигнализацию? | да | |
| В отношении пункта 4 статьи 3.20: предписывает ли ваша администрация, что малые суда, за исключением судовых шлюпок, не обязаны нести черный шар днем? | да | |

| Статья | Да/Нет | Дополнительная информация |
|---|--------|---------------------------|
| В отношении статьи 3.27: предписывает ли ваша администрация использование проблескового желтого огня вместо синего для пожарных и спасательных судов? | нет | |
| Глава 4, "Звуковая сигнализация; радиотелефонная связь; навигационные приборы" | | |
| В отношении статьи 4.01: применяет ли ваша администрация к радиотелефонным установкам, находящимся на борту судов внутреннего плавания, технические и эксплуатационные требования, согласованные в рамках Регионального соглашения на основе Регламента радиосвязи Международного союза электросвязи (МСЭ)? | да | |
| В отношении статьи 4.06: разрешает ли ваша администрация высокоскоростным судам, не оборудованным радиолокационной установкой и индикатором скорости изменения курса, плавать на некоторых внутренних водных путях в дневное время и при видимости не менее 1 км? | нет | |
| Глава 5, "Сигнализация и судоходная обстановка водного пути" | | |
| В отношении пункта 2 статьи 5.01: регулирует ли ваша администрация судоходство на некоторых участках также при помощи специальных знаков, показываемых сигнальными постами? | нет | |
| Глава 6, "Правила плавания" | | |
| В отношении статьи 6.02: предписывает ли ваша администрация особые правила для маломерных судов? | нет | |
| В отношении статьи 6.04: предписывает ли ваша администрация особые исключения к общим правилам по встречному плаванию? | нет | |
| В отношении статьи 6.05: предписывает ли ваша администрация особые правила по встречному плаванию? | нет | |
| В отношении статьи 6.08: предписывает ли ваша администрация, да что если сигналы, предусмотренные выше в пункте 2, не могут быть показаны, то суда должны остановиться и ожидать получения разрешения на проход от представителей компетентных органов? | да | |

| <i>Статья</i> | <i>Да/Нет</i> | <i>Дополнительная информация</i> |
|---|---------------|----------------------------------|
| В отношении пункта б) статьи 6.11: предусматривает ли ваша администрация исключение для ситуации, когда одним из составов является счаленный состав, максимальные размеры которого не превышают 110 м х 23 м? | нет | |
| В отношении статьи 6.22-бис: предписывает ли ваша администрация особые правила по плаванию вблизи выполняющих работы плавучих средств и севших на мель или затонувших судов, а также судов, ограниченных в возможности маневрировать? | нет | |
| В отношении пункта 2 б) статьи 6.23: запрещает ли ваша администрация использование продольных тросов? | нет | |
| В отношении статей 6.24–6.26: предписывает ли ваша администрация особые правила для прохода под мостами? | нет | |
| В отношении статей 6.27: предписывает ли ваша администрация особые правила для прохода плотин? | нет | |
| В отношении статей 6.28: предписывает ли ваша администрация особые правила для прохода шлюзов? | нет | |
| В отношении статей 6.28-бис: предписывает ли ваша администрация особые правила для входа в шлюзы и выхода из них? | нет | |
| В отношении статьи 6.30: предписывает ли ваша администрация другие общие правила плавания в условиях ограниченной менее 1 км видимости? | да | |
| В отношении статьи 6.32: предусматривает ли ваша администрация отступление от | | |
| а) положения о подаче трехтонального сигнала либо применять его только на некоторых водных путях; | нет | |
| б) предписывает ли ваша администрация дополнительные положения для судов, плавающих при помощи радиолокаторов? | да | |
| В отношении статьи 6.33: предписывает ли ваша администрация, да чтобы судно, на борту которого находится судоводитель состава, подавало два продолжительных звука? | да | |

II. Информация о других отступлениях от статей глав 1-8 ЕПСВВП, если таковые имеют место

III. Информация о других предписаниях в дополнение к главам 1-8 ЕПСВВП, если таковые имеют место
